

Packing list



HOERBIGER Antriebstechnik GmbH - Bernbeurener Str. 13, 86956 Schongau

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

190869

KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 960
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 11.06.18
Firma:

Customer No.: Submi. No.:
3205342
Our Vendor No.:
91000644I
Packing List No./Date
80704030 /08.06.2018
Your Order No./Date
550003189307/04.10.2017
Our Order No./Date
30008694/06.10.2017
Customer / supplier code
3205342 / 91000644I

180187365
5008236362
180187852

Delivery Terms:
Ex works, packing included

Unloading point:
14248

Gross Weight / Nr. colli / Net Weight / Mode of Shipment
559,660 KG 1 473,280 KG Truck

Item	Part Number Description	Weight/Unit	Quantity
------	----------------------------	-------------	----------

0010 S0550589400A
HUB SYSTEM Ø72
Your Number: 0550589400

Batch: 0000078803	473,280 KG	960 PC
EEC Origine 09 Bavaria		

by special pick up

Packing list:

48 X TBA550211
960 X S0550589400A
Page 1 / 2

Geschäftsführung: Dipl.-Wirt. Ing. (FH) Thomas Englmann, Dipl.-Ing. (FH) Robert Notz, Dr.-Ing. Ansgar Damm
Sitz: Schongau, Amtsgericht München, Register-Nr. HRB 113502
UID-NR. DE812063283 / St.Nr. des Organträgers: 119/115/60277

Deutsche Bank München, BLZ 700 700 10, Konto 444010300,
IBAN: DE77 7007 0010 0444 0103 00, SWIFT-BIC: DEUTDE33

FRM 1502.0101

Packing list



Packing listno./Date
80704030/08.06.2018

HUB SYSTEM Ø72

1 X TBA-501710
1 X A1208

(1) sender/vendor HOERBIGER Antriebstechnik GmbH Martina Hörbiger Strasse 5 D-86956 Schongau		(2) vendor-no. 91000644I		(3) recipient		
(5) loading point Ship. point Schongau plant 2		(6) sending-/loading-ref.number 130309		(4) sender no. at shipping carrier		
(11) recipient GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		(12) cust.-no. 3205342		freight order		
(14) deliv./uploading point 14248		(15) sender comment for the shipping carrier		(7) relation-no.		
(16) incoming date		(17) incoming time 00:00:00		(9) shipping carrier Customer Service Italy Roberts Europe BV Australielaan 4 Trade Park Europe 18559 6199 AA Maastricht-Airport		
(13) Bordero-Ladelliste-Nr		phone		fax		
(18) charact. and no., delivery-note-no.	(19) quan.	(20) packaging	(21) SF	(22) contents	(23) Tare- weight kg	(24) Gross- weight kg
80703947	1	EUROPALETTE		0550586400	93	567
80704030	1	TBA-501710		0550589400	86	560
(25) total: 0002		(26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0		total:		(27) 179 (28) 1.127
(29) dangerous goods classifc.		(30) dangerous goods label				
(31) prepayment of charges EXV	(32) Inv.val. of g. target cost vers./rev. lev. EUR 17.654,40	(33) transport. insurance of the carrier to cover with EUR		(34) sender cash on deliv. EUR		
(35) attachmts		(36) cust. order number 550003189305		(37) acct		
		(38) means of transport TRUCK		TRUCK		
		(39) truck code 70026 Modugno (BA)		(41) payroll key		
		(40) disp. type Truck				
(43) driver's confirmation of reception shipment above complete and in taken over in correct state.		(42) acknowledgment of receipt of the goods recipient: shipment above complete and in received in correct state.				
date		time		signature		
		(44) the consignment contains Euro-Flach_Pal.(FP)		davon getauscht Euro-Flach_Pal.(FP)		
		Euro-Gitter-Pal.(GP)		Euro-Gitter-Pal.(GP)		

(02) vendor-no.

(08) sending-/loading-ref.number



SC ANADORA SRL, Sat Popești-Com. Stoenesti, Nr. 137, jud. Vâlcea

1. Expeditor (nume, adresă, țară) Sender (Name, Address, Country)/Expéditeur (nom, adresse, pays) Antriebstechnik HOERBIGER HOERBIGER Antriebstechnik GmbH Werk 2 Martina-Hoerbiger-Str. 5 86956 Schongau		SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL CONSIGNMENT NOTE LETRE DE VOITURE <p style="text-align: center;">(CMR)</p>				
2. Destinatari (nume, adresă, țară) Consignee (Name, Address, Country)/Destinataires (nom, adresse, pays) S.P.A VIA BO. CICLAMI 1114 70026 MODUGNO (BA)		16. Transportator (nume, adresă, țară) Carrier (name, address, country)/Transporteur (nom, adresse, pays) S.C. ANADORA S.R.L.; J38/1111/2005; C.I.F.: RO18191612 Com. Stoenesti, sat Popești, Nr. 137, Jud. Vâlcea; VL 42 ANY				
3. Locul de descărcare (loc, țară) Place of delivery of the goods (Place, country)/Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) 70026 MODUGNO (BA) ITALY		17. Transportatori succesivi (nume, adresă, țară) Successive carriers (name, address, country)/Transporteur successifs (nom, adresse, pays)				
4. Locul încărcării (loc, țară, dată) Place and date of taking over the goods/Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Antriebstechnik HOERBIGER HOERBIGER Antriebstechnik GmbH Werk 2 Martina-Hoerbiger-Str. 5 86956 Schongau		18. Rezerve și observații ale transportatorilor Carrier's reservations and observations/Reserves et observations du transporteur				
5. Documente anexate Documents attached/Documente annees						
6. Mărci și numere Marks and Nos Marques et numero	7. Nr. de colițe Number of packages Nombre des colis	8. Mod de ambalare Method of packing Mode d'emballage	9. Natura mărfii Nature of the goods Nature de la marchandise	10. Nr. statistic Statistical number No. statistique	11. Greutate brută, kg Gross weight Poids brut, kg	12. Cubaj, m³ Volume m³ Cubage, m³
		2 Tăciți				1.127 kg
Clasa/Classe Cifra/Chiffre Littera/Lettre (ADR*)						
13. Instrucțiunile expeditorului Sender instructions Instructions de l'expéditeur		19. Convenții speciale Special agreements Conventions particulieres				
14. Instrucțiuni de plată Instructions as to payment for carriage/Instructions d'affranchissement <input type="checkbox"/> Plata la expediere/Cariage paid/Franco <input type="checkbox"/> Plata la destinație/Cariage forward/Non franco		20. Plata prin To be payed by: Preț transport Carriage charges/Prix Sold Balance/Sold Taxe suplimentare Supplam charges Suppléments Alte taxe Other charges Frairs accessoires TOTAL Via dei Ciclamiti, snc - 70026 Modugno (BA)				
21. Stabilit în Established in/Etablie a Data on/le 11.06.2018 Antriebstechnik HOERBIGER		15. Suma de plată Cash on delivery/Rembursement				
22. Semnatura și stampă de expeditor Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur HOERBIGER Antriebstechnik GmbH Werk 2 Martina-Hoerbiger-Str. 5 86956 Schongau		23. Semnatura și stampă de destinatar Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire S.C. ANADORA S.R.L. C.I.F. RO18191612; J38/1111/2005 Com. Stoenesti, sat Popești, Nr. 137 Jud. Vâlcea, România VL-42-ANY		24. Marfă recepționată Goods received Lieu le Place in "Ricevuto con riserva di validità e quantità" Semnatura și stampă de destinatar Signature et timbre du destinataire		

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
The space framed with heavy lines must be filled in by the carrier

A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

1 - 15 Y compris et
Including and 19 + 21 + 22